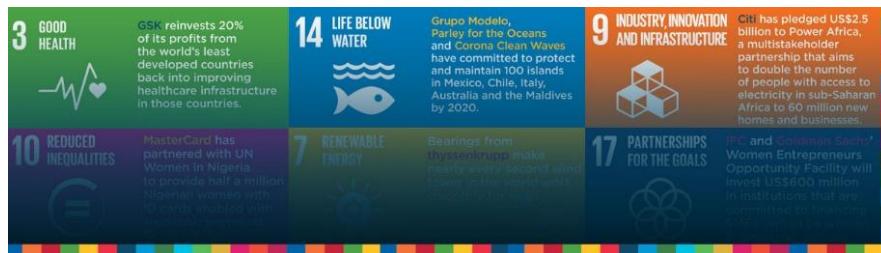


## راه‌اندازی دوره‌های آموزش مجازی در کمیته ایرانی ICC

اطلاعات تکمیلی متعاقبا اعلام خواهد شد.



## ۶ دلیل حمایت ICC از صلح

روز جهانی صلح مصادف با ۲۱ سپتامبر (برابر با ۳۰ شهریور ماه)، تاریخی مشترک در سراسر جهان برای تعهد به صلح است تا تمامی اختلافات با هدف غایی ایجاد جهانی بهتر برای همگان کنار گذاشته شود.

اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) قریب به ۱۰۰ سال است که به منظور تقویت صلح، رفاه و رشد فراگیر تلاش کرده است. به مناسبت جشن روز صلح ۶ موردی که ICC را متمایز می‌سازد و کمکی در راستای شانزدهمین هدف جهانی سازمان ملل متحد، یعنی صلح و عدالت است، مرور می‌کنیم.

### ۱. کار به عنوان بازرگانان صلح

ICC در سال ۱۹۱۹ پس از جنگ جهانی اول، زمانی که هیچ سیستم قانونی جهانی برای تجارت، سرمایه‌گذاری، تامین مالی و یا روابط تجاری وجود نداشت، تاسیس شد. بنیانگذاران ICC بر اساس عقیده خود مبنی بر این که بخش خصوصی بهترین گزینه جهت تعریف استانداردهای جهانی برای کسب و کار است و بدون هیچ چشمداشت و انتظاری از سوی دولت‌ها برای رفع این خلا فعالیت کردند. آنها خود را «بازرگانان صلح» خواندند.

### ۲. ترویج اهداف جهانی برای صلح

ICC تلاش می‌کند تا نسبت به اقدامات کسب و کار و سرمایه‌گذاری‌هایی که به

## در این شماره می‌خوانید:

- ۶ دلیل حمایت ICC از صلح
- اتاق بازرگانی مالت به زنجیره بین‌المللی اعتباربخشی گواهی مبدا پیوست
- دبیرکل ICC گفت: کسب و کار می‌تواند دوره‌ای جدید برای تجارت طرح کند
- برگزاری نشست کمیسیون حقوقی و داوری کمیته ایرانی ICC
- اعضای کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC گردهم می‌آیند
- کمیته ایرانی ICC برگزار می‌کند: «دوره مقدماتی روش‌های پرداخت بین‌المللی»
- معرفی کتاب: «آرای کمیسیون بانکی اتاق بازرگانی بین‌المللی ICC»

## بولتن هفتگی

کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی  
تهیه و تنظیم: روابط عمومی کمیته  
ایرانی ICC

تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ - ۸۸۳۱۷۷۸۳

نمابر: ۸۸۳۰۸۳۳۰

پست الکترونیکی:

icciran@icc-iran.org

اجرای اهداف توسعه پایدار سازمان ملل متحد (SDGs) - از جمله شانزدهمین هدف جهانی که برای «صلح، عدالت و نهادهای توانمند» - منجر می‌شود، اطمینان حاصل نماید. برآورد شده است که دستیابی به اهداف توسعه پایدار،

فرصت‌های تجاری به ارزش بالغ بر ۱۲ هزار میلیارد دلار را فراهم آورند، به همین دلیل معتقدیم که آنها نیز باید به عنوان اهداف توسعه کسب و کار شناخته شوند!

### ۳. موضع‌گیری در برابر حمایت‌گرایی

سیستم تجارت چندجانبه به بهبود سطح زندگی میلیاردها نفر در سراسر جهان کمک کرده است. اما تنش‌های تجاری امروز، افزایش فشار بر اقتصاد جهانی را موجب می‌شود. ICC بر طبق این اعتقاد که اصلاحات عمل متقابل نبوده و برای جلوگیری از خسارات جنگ‌های تجاری ضروری است، تلاش می‌کند تا مزایای تجارت را ارتقا دهد و به دولت‌ها در ایجاد فصل جدیدی در سیاست‌گذاری‌های تجاری کمک کند.

### ۴. ساخت رهبران قابل قبول

ICC سالانه به نیروهای بنیاد کسب و کار برای صلح اسلو و شرکای خود می‌پیوندد تا نامزدهای جایزه کسب و کار برای صلح اسلو را معرفی کنند. این جایزه معتبر از رهبران نمونه‌ای که شیوه‌های کسب و کار اخلاقی و مسئولانه اجتماعی را ترویج می‌دهند و از کسب و کار و جامعه منتفع می‌شوند، قدردانی می‌کند. برندگان قبلی شامل؛ «پل پلمن (Paul Polman)»، مدیرعامل Unilever و رئیس ICC؛ «سارا بیدون (Sarah Beydoun)»، موسس و مدیر خلاق کیف سارا؛ «ماریلین کارلسون نلسون (Marilyn Carlson Nelson)»، یکی از مدیران عامل شرکت‌های Carlson؛ «الون ماسک (Elon Musk)»، موسس و مدیرعامل شرکت Tesla و SolarCity؛ «مارتین ناتون (Martin Naughton)»، بنیانگذار گروه Glen Dimplex؛ و «درین شاهناز (Durreen)



(Shahnaz)»، موسس و مدیرعامل بورس اوراق بهادار؛ بودند. در حال حاضر آنها در جستجوی نامزدهای کسب و کار برای صلح برای سال ۲۰۱۹ هستند.

### ۵. حل و فصل اختلافات تجاری

توانایی حل و فصل اختلافات تجاری به طرز صلح‌آمیز، یکی از فعالیت‌های اصلی ICC بوده است؛ تا آنجایی که بیش از ۹۵ سال پیش، ICC دیوان بین‌المللی داوری را ایجاد نمود. دیوان ICC تا به امروز، به شکلی کاملاً بی‌طرف و مستقل به حل و فصل بالغ بر ۲۳ هزار اختلاف تجاری در بیش از ۱۴۰ کشور کمک کرده است. ICC در سال ۱۹۵۰، نخستین پیش‌نویس کنوانسیون نیویورک در مورد تشخیص و اجرای آرای داوری خارجی را ارائه داد. امروزه کنوانسیون نیویورک، به عنوان موفق‌ترین معاهده در حقوق بین‌المللی خصوصی تعریف شده است و در بالغ بر ۱۴۰ کشور به آن استناد می‌شود.

### ۶. استخدام نیروی کار جهانی

کارکنان ICC از بیش از ۳۰ کشور، در کنار یکدیگر مشغول به کار هستند تا راهکارهایی را برای ارتقای رفاه و امنیت بین‌المللی ایجاد کنند. محیط کار آزاد و فراگیر ICC، استعدادها را از سراسر جهان جذب و پرورش می‌دهد و نسبت به شنیده شدن تمامی نظرات و دیدگاه‌ها مشتاق است.

کار کردن در چنین محیط متنوعی به این معنی است که حتی بدبین‌ترین افراد در بین ما نیز می‌توانند نسبت به آینده‌ای بدون تعارض در میان کشورها امیدوار باشند تا وارد یک دنیایی تازه، صلح‌آمیز و مرفه شویم.



## اتاق بازرگانی مالت به زنجیره بین‌المللی اعتباربخشی گواهی مبدا پیوست

اتاق بازرگانی، سرمایه‌گذاری و صنعت کشور مالت عضو بعدی زنجیره اعتباربخشی گواهی مبدا اتاق بازرگانی

## بین‌المللی (ICC CO) شد.

زنجیره اعتباربخشی CO توسط فدراسیون جهانی اتاق‌های بازرگانی (ICC WCF) ایجاد شده و شامل ۵۵۹ اتاق بازرگانی از ۲۳ کشور است.

هم‌اکنون اتاق بازرگانی مالت با عضویت در این زنجیره اعتباربخشی از کاربرد نشان تجاری بین‌المللی شناخته‌شده CO بهره‌مند می‌شود. این نشان تصدیق‌شده به کسب و کارها، تجار، بانک‌ها و ادارات گمرک اطمینان می‌دهد که گواهی‌های مبدا آنها بر اساس استانداردهای دقیق‌تر و هماهنگ‌تر صادر شده است.

«کوین جی بورگ (Kevin J. Borg)»، مدیرکل اتاق بازرگانی مالت با توجه به دستورالعمل‌های گواهی مبدا بین‌المللی ICC WCF که در سطح جهانی قابل اجرا است، گفت: «افتخار می‌کنم که هم‌اکنون اتاق بازرگانی مالت بخشی از زنجیره اعتباربخشی CO است. این امر یک قدم ارزشمند برای گسترش روابط تجاری جهانی این اتاق به نفع اعضایی است که طیف وسیعی از خدمات ملموس و ارزش افزوده را فراهم می‌نمایند. این دستاورد، گواه ما برای بهبود مداوم و مأموریت ما جهت فراتر رفتن از انتظارات تجاری است.»

اتاق بازرگانی مالت - سازمان کسب و کار مستقل با شهرت طولانی - به عنوان صدای بخش خصوصی و قهرمان رشد اقتصادی و سرمایه‌گذاری در این کشور است. این اتاق بیش از ۴۰ سال به عنوان مرجع صدور مجوز گواهی مبدهایی که مورد تایید گمرک مالت و سراسر جهان هستند، شناخته شده است.

«جوہانا کالجا (Johanna Calleja)»، مدیر امور قانونی و اداری اتاق بازرگانی مالت خاطرنشان کرد: «گواهی مبدا یک بخش جدانشدنی از اتاق بازرگانی مالت است. ما جهت فراهم‌سازی خدمات جامع به مشتریانمان و عضویت در زنجیره اعتباربخشی CO به طور مداوم فعالیت می‌نماییم.»

اتاق‌های علاقمند به پیوستن به این زنجیره اعتباربخشی می‌بایست به طور مستقیم با تیم WCF در ارتباط باشند.

## دبیرکل ICC گفت: کسب و کار می‌تواند دوره‌ای جدید برای تجارت طرح کند

«جان دبلیو. اچ. دنتون (John W.H. Denton AO)»، دبیرکل اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) طی نامه‌ای که در روزنامه فایننشیل تایمز به منتشر شد، از رهبران کسب و کار دعوت کرد تا از تجربه بخش خصوصی خود در اصلاحات تجارت جهانی بهره بگیرند.

آقای دنتون طی نوشتاری که در زمینه نگرانی‌ها و تنش‌های تجارت جهانی بود، استدلال کرد که کسب و کار باید صرفاً فراتر از نگرانی در مورد افزایش حمایت‌گرایی حرکت کند. وی نوشت: در حالی که «ضرورت پشت سر گذاشتن و عبور



از نظام تجارت چندجانبه برای کسب و کار وجود دارد»، شرکت‌ها می‌بایست «برای کمک به دولت‌ها جهت طرح دوره جدید سیاست‌گذاری تجاری، که به طرز معناداری با فشارهای در حال شکل‌گیری در اقتصاد جهانی درگیر است، تمرکز کنند.»

«این به معنی ارائه ایده‌ها و راهکارهای مبتنی بر تجربه واقعی جهان است- برای این که چگونه نظام تجارت جهانی برای حل مسائل متضاد، از رهبری بنگاه‌های دولتی تا حفاظت از مالکیت معنوی، می‌تواند مورد اصلاح قرار گیرد. همچنین تفکر انتقادی از کسب و کار نیز مورد نیاز است که چگونه توافقات تجاری می‌توانند حمایت بهتری از کارگران و مصرف‌کنندگان در ایالات متحده آمریکا و سراسر جهان نمایند.»

ICC می‌خواهد نسبت به نظرات و پیشنهادهای کاربران نظام تجاری چندجانبه مبتنی بر قوانین، در روند اصلاحات سازمان تجارت جهانی (WTO) اطمینان حاصل کند. ICC به همین ترتیب، مدیریت بستر گفت‌وگویی را که بین سازمان‌های چندجانبه، کسب و کار و اتاق‌های فکر خواهد بود، به زودی اعلام می‌کند.

شرح کامل نامه آقای دنتون در روزنامه فایننشیال تایمز را در نشانی اینترنتی زیر بخوانید:

<https://www.ft.com/content/d953e4f0-b11-102e99-8ca-68cf89602132>

دیدگاه‌های آقای دنتون در مورد آماده‌سازی سازمان تجارت جهانی (WTO) برای چالش‌های قرن بیست و یکم در مصاحبه اخیر با روزنامه آلمانی Handelsblatt نیز در وبسایت این روزنامه قابل مشاهده است

## برگزاری نشست کمیسیون حقوقی و داوری کمیته ایرانی ICC

کمیسیون حقوقی و داوری کمیته ایرانی ICC به ریاست «محسن محبی»، دبیر کمیسیون مذکور در تاریخ یکم مهرماه ۱۳۹۷ در محل دبیرخانه کمیته ایرانی تشکیل جلسه داد.

محبی در آغاز نشست، ضمن خیر مقدم به اعضای جدید کمیسیون حقوقی، به ترتیب به رئوس جلسه پرداخت.



کنفرانس داوری بین‌المللی آنسیترال (UNCITRAL) و ICC، عنوان نخست از دستور جلسه این نشست بود. دبیر کمیسیون با اشاره به اهمیت برگزاری کنفرانس مشترک ICC-UNCITRAL با مشارکت ICC ایران و در تهران اظهار داشت؛ این موضوع در جلسه کمیسیون حقوقی که در آذر ماه ۱۳۹۶ با حضور «سامی هوربی» برگزار شد، مطرح و مورد بحث قرار گرفت. وی هدف از برگزاری این کنفرانس را ترویج داوری بین‌المللی در ایران ذکر کرد و افزود: «در این راستا کمیته‌ای اجرایی متشکل از اینجانب و آقای ملک‌پور و آقای هوربی تشکیل شده است.» محبی فعالیت کمیته اجرایی را (۱) تعیین موضوعات مورد بحث در کنفرانس و (۲) برنامه‌ریزی و هماهنگی‌های لازم برای پشتیبانی و مسائل اداری کنفرانس خواند. در ادامه دبیر کمیسیون خاطرنشان ساخت که ICC پاریس در مورد موضوعات قابل بحث در این کنفرانس پیشنهادهایی مبنی بر برگزاری آن در سه پانل و یک کارگاه حول کنوانسیون نیویورک ارائه داده است که می‌بایست ابعاد و جنبه‌های حقوق ایران نیز به آن مباحث اضافه گردد. سپس فهرست پیشنهادی پاریس بین اعضا توزیع شد و پس از بحث و تبادل نظر مقرر گردید که اعضای کمیسیون ظرف مدت یک هفته، (۱) به اعلام نقطه نظرات خود را در خصوص مطالب مطرح در کنفرانس و کارگروه‌های مربوطه بپردازند. (۲) هر کدام از اعضای کمیسیون که آمادگی ارائه مباحثی در کنفرانس را دارند، اعلام نمایند. در ادامه پیشنهادهایی از سوی برخی از اعضا در خصوص مباحث پانل و ارائه مطلب در کنفرانس دریافت شد. همچنین مقرر شد در زمینه موضوعات میزگرد با محوریت کنوانسیون نیویورک نیز اعضای کمیسیون تا آخر هفته جاری اعلام نظر نمایند.

در ادامه نشست، «ملک‌رضا ملک‌پور»، قائم مقام دبیرکل کمیته ایرانی ICC اظهار داشت که این کنفرانس در روزهای پنجم و ششم آذرماه ۱۳۹۷ در محل اتاق بازرگانی ایران برگزار خواهد شد. سپس وی به ظرفیت پیش‌بینی شده برای برای کنفرانس اصلی و کارگاه آموزشی اشاره نمود و امکان ترجمه همزمان این کنفرانس را به واسطه جنبه بین‌المللی آن یادآور شد. در ادامه مواردی در خصوص نحوه برگزاری کنفرانس و انتخاب سخنرانان مطرح گردید.

ملک‌پور در ادامه به مصوبات شورای دبیران کمیسیون‌های کمیته ایرانی ICC اشاره کرد و گفت؛ سه مطلب در آخرین جلسه دبیران مورد بحث و تصمیم‌گیری واقع شده است. اول، به دلیل کمبود منابع مالی متأسفانه سفرهای خارجی دبیران و اعضا محدود شده است. دوم، به منظور ترویج جوان‌گرایی، دبیرکل و دبیران کمیسیون‌ها باید رفته رفته جایگزین‌های خود را تعیین کنند تا به آرامی و در موقع مناسب انتقال انجام پذیرد. البته خود آنها در «شورای مشورتی نخبگان کمیته ایرانی ICC» همچنان حضور خواهند داشت تا از دانش و تجربه ایشان استفاده شود. سوم، تشکیل سه کمیسیون جدید در دستور کار قرار گرفته (کمیسیون مالکیت فکری، رقابت، و مسئولیت شرکتی و مبارزه با فساد) اما با توجه به کمبود منابع قرار است بعضی اعضای مهم کمیته ایرانی، حمایت آنها را بر عهده گیرند. با تشکیل این سه کمیسیون، ICC ایران نیز معادل و متناظر با ICC پاریس ۱۲ کمیسیون را در ایران خواهد داشت. وی همچنین به بخش آموزش‌های مجازی و ضرورت برگزاری «دوره‌های آموزشی داوری پیشرفته» به صورت مجازی و با همکاری کمیسیون حقوقی و داوری کمیته ایرانی اشاره نمود. محبی در پاسخ متذکر شد که مراکز و موسسات دیگر، دوره پیشرفته داوری را ارائه و اجرا می‌کنند. بهتر است بر آموزش داوری ICC که وظیفه اصلی ما در این کمیسیون و کمیته ایرانی ICC است، متمرکز شویم. سپس مقرر شد هر کدام از اعضا که آمادگی دارند، اعلام کنند.

سپس «محمد مهدی بهکیش»، دبیرکل کمیته ایرانی که به جمع حاضرین اضافه شده بود و به ایراد سخن پرداخت. وی ضمن شرح مختصر از سابقه نماینده کمیته ایرانی در دیوان داوری ICC گفت: «آقای دکتر محبی سالها در دیوان حضور داشتند و عضو ایرانی دیوان بوده و الحق منشا تاثیرات بسیاری نیز بودند. اما مدت عضویت ایشان خاتمه یافت و در همین راستا خانم دکتر لعیا جنیدی معرفی و منصوب شدند. البته دیوان به لحاظ خدمات آقای دکتر محبی، ایشان را به عنوان عضو افتخاری دیوان منصوب کرده است.»

در ادامه به دومین عنوان از رئوس این نشست، رویه قضایی محاکم ایران در اجرای کنوانسیون نیویورک، مورد بررسی قرار گرفت که دبیر کمیسیون از آن به عنوان موضوع مهمی یاد کرد و افزود با دعوت از قضات دادگاههای بدوی در کنار سایر حقوقدانان در کنفرانس به آن پرداخته خواهد شد.

آخرین بند از دستور جلسه در مورد گسترش مراکز داوری داخلی بود که دبیر کمیسیون رشد فزاینده و بی رویه مراکز داوری داخلی را موجب آسیبها و آفت‌های زیادی ذکر نمود که دامنگیر نهاد داوری از جمله داوری بین‌المللی شده است. وی بر لزوم اعمال حساسیت نسبت به این موضوع در کمیسیون حقوقی ICC ایران برای صیانت از نهاد داوری همچون اقدامی جمعی یا تدوین گزارش و انتقال آن به قوه قضاییه و امثالهم تاکید کرد. سپس «لعیا جنیدی»، نماینده کمیته ایرانی ICC در دیوان بین‌المللی داوری پیشنهاد کرد که می‌توان با تاکید بر حفظ رقابت بین این موسسات داوری، چهارچوب‌هایی را برای تاسیس مراکز داوری و موسسات حقوقی تعریف کرد و حتی آن را در قالب یک لایحه در هیئت دولت مطرح نمود. همچنین از سوی یکی از اعضای کمیسیون، پیشنهاد سلسله مصاحبه‌های دوره‌ای و منظم افراد صاحب‌نظر با نشریات جهت اطلاع‌رسانی ارائه شد تا آسیب‌های رشد بی رویه موسسات داوری ذکر شود. در پایان مقرر شد کمیته‌ای جهت بررسی موضوع تشکیل شود تا در اسرع وقت پیشنهادهای خود را به کمیسیون حقوقی و داوری کمیته ایرانی ICC ارائه نمایند تا پس از بحث و بررسی‌های لازم از طریق دبیرکل برای مقامات و مراجع ذیربط ارسال و پیگیری شود.

## اعضای کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC گردهم می‌آیند

کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC، نشستی را به ریاست «نادر مظلومی»، دبیر کمیسیون مربوطه در روز چهارشنبه، مورخ ۱۳۹۷/۰۷/۱۸ ساعت ۰۸:۳۰ در محل دبیرخانه کمیته ایرانی ICC برگزار می‌نماید.

مسائل مطرح در این نشست به شرح ذیل خواهد بود:

- بررسی مسائل روز صنعت بیمه
- چالش‌های مدیریت در صنعت بیمه

## دوره مقدماتی روش های پرداخت بین المللی

### A Training Course on Intl. Payment Instruments



شیوه های پرداخت در معاملات بین المللی، نظر به عوامل مختلف، متفاوت است. طرفین با در نظر گرفتن میزان اعتمادی که به همدیگر دارند و نیز با ملاحظه اوضاع و احوال اقتصادی و سیاسی، یکی از انواع شیوه های پرداخت را در معامله خود انتخاب می نمایند.

در دوره مقدماتی موارد ذیل مورد بحث قرار خواهد گرفت.

۱. انواع روش های پرداخت (حساب باز، وصولی ها، اعتبارات اسنادی، پیش پرداخت)
۲. انواع اعتبارات اسنادی (قابل انتقال، اتکایی، گردان، مستقیم، سبد خرید)
۳. انواع روش های تسویه (دیداری، مدت دار، قبولی، معامله)
۴. نحوه تنظیم و رسیدگی به اسناد (اسناد حمل، برات، سیاهه، سایر اسناد)

از این رو کمیسیون بانکی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در نظر دارد، «دوره مقدماتی روش های پرداخت بین المللی» را به مدت ۶۵ ساعت برگزار نماید.

- مدرس: فریدون شیرازی
- زمان: روزهای سه شنبه، ساعت ۸:۳۰ الی ۱۲:۳۰
- شروع دوره: ۱۳۹۷/۰۸/۰۱ لغایت ۱۳۹۷/۱۱/۰۹
- محل برگزاری: خیابان طالقانی، شماره ۱۷۵، اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران
- ارتباط با دبیرخانه: تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ فکس: ۸۸۳۰۸۳۳۰ ایمیل: ICCIran@icc-iran.com

از علاقمندان دعوت می شود برای نام نویسی، هزینه شرکت در دوره، (مبلغ ۹,۷۰۰,۰۰۰ ریال) را حداکثر تا تاریخ شنبه، ۱۳۹۷/۰۷/۲۸ به شماره حساب ۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ کدشماره ۹۷۰۶۳۶ نزد بانک ملت شعبه وزارت نفت (کد ۶۳۲۵/۵) به نام کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی واریز و اسامی شرکت کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال نمایند.

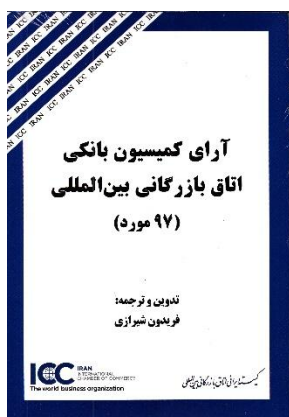
لازم به ذکر است پس از پایان دوره فوق، دوره تکمیلی - شامل آخرین ضوابط بین المللی ناظر بر امور فوق مصوب اتاق بازرگانی بین المللی با طرح نمونه های مربوطه برگزار خواهد شد. شرکت در دوره تکمیلی مستلزم گذراندن دوره مقدماتی خواهد بود.



## معرفی کتاب: «آرای کمیسیون بانکی اتاق بازرگانی بین‌المللی ICC»

کمیته ایرانی ICC، کتاب «آرای کمیسیون بانکی اتاق بازرگانی بین‌المللی ICC» را که به همت فریدون شیرازی - از کارشناسان سیستم بانکی کشور و قدیمی‌ترین عضو کمیسیون بانکی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی - ترجمه و تنظیم شده است، برای بار دوم روانه بازار کتاب کرد. این کتاب، مجموعه‌ای مشتمل بر نود و هفت رأی صادره است.

اتاق بازرگانی بین‌المللی بزرگ‌ترین تشکل بخش خصوصی در جهان است که یکی از فعالیتهای عمده آن، ضابطه‌گذاری و ایجاد استاندارد شفاف به منظور تسریع در عملیات تجارت بین‌المللی است، چرا که اطلاع از آخرین دست‌آوردهای موجود در تجارت بین‌الملل، عاملی در موفقیت‌های تجاری محسوب می‌شود. در این راستا اتاق بازرگانی بین‌المللی، ضمن تنظیم و پیشنهاد ضوابط گوناگون، پرسش‌های مطرح‌شده توسط اعضا را نیز پاسخگوست. آنچه همواره به هنگام استفاده از هر قانون یا ضابطه‌ای اتفاق می‌افتد، این است که طرفین یک اعتبار اسنادی، یک ضمانت‌نامه یا مبادله‌ای که بر اساس مقررات وصولی انجام می‌شود؛ برداشت‌ها و تفاسیر مختلفی از ضابطه خاص می‌نمایند و این برداشت‌های مختلف، گاه منجر به اختلافاتی می‌شود. کمیسیون بانکی اتاق بازرگانی بین‌المللی حتی در چنین مراحل نیز رسالت خود را ادامه می‌دهد. طرفین اختلاف، موضوع را به کارشناسان زبده‌ای که در کمیسیون فعال هستند، ارجاع می‌دهند.



موضوع در کمیسیون بررسی می‌شود و با طرح و تصویب در اجلاس عمومی به صورت نظریه رسمی ICC درمی‌آید. این نظرات پس از نهایی شدن، در سایت ICC به عنوان نظریه رسمی و قابل استناد منعکس و به صورت کتاب نیز منتشر می‌شود.

کمیسیون بانکی بین‌المللی به یاری همین آرا و استفاده از پاسخ‌های متخصصین بانکی ICC، کاهش اختلاف بین بانک‌های جهان در تفسیر مقررات را شاهد بوده است. از همین رو، کمیسیون بانکی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی نیز که همواره در امر آموزش و انتقال تجربیات روز به علاقه‌مندان و دست‌اندرکاران تجارت کوشا بوده، اقدام به انتشار نخستین مجموعه از این آرا با نام «پژوهش موردی در روش‌های پرداخت بین‌المللی» در سال ۱۳۸۹ نمود. پس از انتشار نخستین مجموعه از پژوهش‌های موردی در روش‌های پرداخت بین‌المللی، عده‌ای از دانش‌پژوهان تداوم دسترسی به آن را خواستار بودند. در این راستا و به منظور در اختیار بودن آرای صادره توسط اتاق بازرگانی بین‌المللی، کمیسیون بانکی کمیته ایرانی ICC کوشش نمود تا سایر آرای منتشره را در این مجموعه گردآوری کرده و در اختیار تمام افرادی که با تجارت بین‌المللی سر و کار دارند، قرار دهد. استفاده از این آرا می‌تواند درک بهتری از ضوابط را در اختیار قرار دهد و با نگرش درست به ضوابط می‌توان در حفظ منافع کوشیده و به ترتیبی اقدام کرد تا اسناد به نحوی تنظیم شود که در اولین ارائه مورد پذیرش قرار گیرد و از اختلافات بعدی جلوگیری شود. امید است فعالان تجاری از این مجموعه در جهت حفظ منافع و به روز بودن اطلاعات خود استفاده کنند.

کتاب مذکور در ۳۹۰ صفحه با تیراژ ۵۰۰ نسخه تهیه و تجدید چاپ شده و روانه بازار کتاب گشته است.